



<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>Environ ment Canada Environnement Canada</p> <p>800 rue de la Gauchetière Ouest, bureau 7810 Montréal (Québec) H5A 1L9</p> <p>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p>	<p>Title – Titre Service d’entretien ménager du Centre météorologique canadien (CMC) d’Environnement Changement Climatique Canada à Dorval (Québec)</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR</p> <p>5000024963</p>	<p>Amendment No. - N° de modif.</p> <p>04</p>
	<p>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ)</p> <p>2016.12.15</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)</p> <p>at– à 2:00 P.M. on – le 2017.02.07</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire</p> <p>Heure Normale Est (HNE)</p>
	<p>F.O.B – F.A.B Destination</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à marie-christine.blais@ec.gc.ca</p>	
	<p>Telephone No. – No de téléphone 514-496-1929</p>	<p>Fax No. – No de Fax</p>
<p>Security / Sécurité Une exigence relative à la sécurité s’applique à cette demande.</p>		

MODIFICATION N° 04

Veillez trouver ci-inclus la modification susmentionnée qui fait partie intégrante des documents de soumission. Cette modification modifie les documents de soumission de la façon indiquée ci-après. Il n'y aura pas d'autre confirmation écrite. Tous les renseignements inclus dans cette modification ont préséance sur les informations émises antérieurement.

1. Modifications

Supprimer :

La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)
at- à 2:00 P.M.
on – le 2017.01.31

Remplacer :

La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)
at- à 2:00 P.M.
on – le 2017.02.07

Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.